

LISTA DE PARTICIPANTES

LISTA DE PARTICIPANTES DE LA REUNION

PRESIDENTE: Dr Inigo EVERSON
British Antarctic Survey
Cambridge

ALEMANIA

Representante: Dr Karl-Hermann KOCK
Institut für Seefischerei
Hamburg

ARGENTINA

Representante: Counsellor Carlos HOUSSAY
Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto
Buenos Aires

Representantes Suplentes: Sr Enrique MARSCHOFF
Instituto Antártico Argentino
Dirección Nacional del Antártico
Buenos Aires

Mr Jorge MASTROPIETRO
Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto
Buenos Aires

Lic. Esteban R. BARRERA-ORO
Instituto Antártico Argentino
Dirección Nacional del Antártico
Buenos Aires

Dr Daniel F. VERGANI
Instituto Antártico Argentino
CERLAP
La Plata

AUSTRALIA

Representante: Dr Knowles KERRY
Antarctic Division

Representantes Suplentes: Mr Dick WILLIAMS
Antarctic Division

Dr Stephen NICOL
Antarctic Division

Dr Bill de la MARE
Special Adviser

Mr Peter HEYWARD
Department of Foreign Affairs and Trade

Asesores:

Mr John BURGESS
Assistant Secretary
Environment and Antarctic Branch
Department of Foreign Affairs and Trade

Dr Patrick QUILTY
Antarctic Division

Mrs Margaret YARNALL
Antarctic Division

Ms Robyn GRAHAM
Antarctic Division

Dr Andrew CONSTABLE
Representative of Non-Governmental Organizations

BELGICA

Representante:

Mrs Nancy ROSSIGNOL
Counsellor
Royal Belgian Embassy
Canberra

BRASIL

Representante:

Counsellor Renato XAVIER
Ministry of External Relations
Brasília

Representante Suplente:

Dr Janice TROTTE
Adviser
Brazilian Interministerial Commission for Resources
of the Sea (CIRM)
Brasília

COMUNIDAD ECONOMICA EUROPEA

Representante:

Sr Eduardo BALGUERIAS
Centro Oceanográfico de Canarias
Instituto Español de Oceanografía
Santa Cruz de Tenerife

Asesor:

Dr Volker SIEGEL
Institut für Seefischerei
Hamburg

CHILE

Representante: Sr Antonio MAZZEI
Deputy Director
Instituto Antártico Chileno

Asesores: Dr Victor MARIN
Director
Instituto de Investigaciones Oceanológicas
Universidad de Antofagasta
Antofagasta

Dr Carlos MORENO
Instituto de Ecología & Evolución
Universidad Austral de Chile
Valdivia

ESPAÑA

Representante: Sr Sergio IGLESIAS
Instituto Español de Oceanografía
Vigo

EE.UU.

Representante: Dr Rennie HOLT
Southwest Fisheries Center
National Marine Fisheries Service
La Jolla, California

Asesores: Dr Polly PENHALE
Division of Polar Programs
National Science Foundation
Washington, D.C.

Dr John BENGTON
National Marine Mammal Laboratory
National Marine Fisheries Service
Seattle, WA

Ms Beth MARKS
Department of Biology
Yale University
Newhaven, CT

Dr Larry JACOBSON
Southwest Fisheries Center
National Marine Fisheries Service
La Jolla, California

Dr Kevin CHU
Office of Oceans Affairs
Bureau of Oceans and International Environmental
and Scientific Affairs
US Department of State
Washington, D.C.

ITALIA

Representante: Dr Radames VENCHIARUTTI
Attaché (Science and Technology)
Embassy of Italy
Canberra

JAPON

Representante: Dr Mikio NAGANOBU
Chief Scientist
National Research Institute of Far Seas Fisheries

Representantes Suplentes: Dr Mitsuo FUKUCHI
National Institute of Polar Research

Mr Taro ICHII
National Research Institute of Far Seas Fisheries

Asesores: Mr Satoru GOTO
Counsellor
Oceanic Fisheries Department
Fisheries Agency

Mr Takashi MORI
Foreign Affairs Division
Fisheries Agency

Mr Ken KOBAYASHI
Japan Deep Sea Trawlers Association

Mr Hiroshi INOUE
Japan Deep Sea Trawlers Association

Mr Yasuyuki MINAGAWA
Japan Deep Sea Trawlers Association

NORUEGA

Representante: Mr Ole J. ØSTVEDT
Deputy Director
Institute of Marine Research
Bergen

NUEVA ZELANDIA

Representante: Dr D.A. ROBERTSON
Fisheries Research Centre
Ministry of Agriculture and Fisheries
Wellington

Representante Suplente: Dr Penelope RIDINGS
Ministry of External Relations and Trade
Wellington

Asesores: Mr Michael DONOGHUE
Department of Conservation
Wellington

Ms Janet DALZIELL
Representative of Non-Governmental Organizations
Auckland

Mr Barry WEEBER
Representative of Non-Governmental Organizations
Wellington

REINO UNIDO

Representante: Dr John BEDDINGTON
Director
Renewable Resources Assessment Group
London

Representantes Suplentes: Dr John A. HEAP
Head, Polar Regions Section
Foreign and Commonwealth Office
London

Dr J.P. CROXALL
British Antarctic Survey
Cambridge

Asesores: Dr Marinelle BASSON
Renewable Resources Assessment Group
London

Ms Indrani LUTCHMAN
Representative of Non-Governmental Organizations

REPUBLICA DE COREA

Representante: Dr Joo Suck PARK
Director of Oceanography and Marine Resource
Department
Fisheries Research and Development Agency

SUDAFRICA

Representante: Mr D. MILLER
Sea Fisheries Research Institute
Cape Town

Representante Suplente: Adv. John D. VIALI
Chief State Legal Advisor
Department of Foreign Affairs
Pretoria

SUECIA

Representante: Dr Bo FERNHOLM
Swedish Museum of Natural History
Stockholm

Representante Suplente: Mrs Désirée EDMAR
Prime Minister's Office
Stockholm

URSS

Representante: Prof. T.G. LUBIMOVA
Head, Laboratory of Antarctic Research
VNIRO
Moscow

Representante Suplente: Dr K. SHUST
VNIRO
Moscow

Asesores: Mr V.I. IKRIANNIKOV
Ministry of Fisheries of the USSR
Moscow

Mr S.N. KAREV
Ministry of Foreign Affairs of the USSR
Moscow

Mr V.V. PRONIN
Ministry of Fisheries of the USSR
Moscow

Mr D.D. KALINOV
Head, Fisheries Inspection
Riga

Mr G.V. GOUSSEV
Ministry of Fisheries of the USSR
Moscow

Mr S.N. KOMOGORTSEV
Ministry of Fisheries of the USSR
Moscow

Dr V.V. SHEVTCHENKO
Ichthyological Commission
Moscow

OBSERVADORES - ESTADOS ADHERENTES

FINLANDIA

Dr Pekka TUUNAINEN
Director, Fisheries Division
Finnish Game and Fisheries Research Institute
Helsinki

PAISES BAJOS

Mr A. EVERS
Royal Netherlands Embassy
Canberra

URUGUAY

Capitán de Navío Gualberto RUIZ
Instituto Antártico Uruguayo
Montevideo

Mr Julio GIAMBRUNO
Chargé d'Affaires
Embassy of Uruguay
Canberra

OBSERVADORES - ORGANIZACIONES INTERNACIONALES

CBI

Dr Rennie HOLT
Southwest Fisheries Center
National Marine Fisheries Service
La Jolla, CA.

SCAR

Dr J.P. CROXALL
British Antarctic Survey
Cambridge

SECRETARIA

SECRETARIO EJECUTIVO	Dr Darry Powell
FUNCIONARIO CIENTIFICO	Dr Eugene Sabourenkov
ADMINISTRADOR DE DATOS	Dr David Agnew
FUNCIONARIO DE ADMINISTRACION Y FINANZAS/DOCUMENTACION DE LAS REUNIONES	Mr Terry Grundy
ESPECIALISTA EN INFORMATICA	Mr Matthew Perchard
ASISTENTE PERSONAL DEL SECRETARIO EJECUTIVO	Ms Geraldine Nicholls
SECRETARIA	Mrs Genevieve Naylor
SECRETARIA AUXILIAR	Mrs Raewyn Hodges
FUNCIONARIA AUXILIAR DE DOCUMENTACION	Mrs Rosalie Marazas
EQUIPO DE TRADUCTORES	
- ESPAÑOL	Mr Fernando Cariaga Mrs Imma Hilly Mrs Ana María Castro Mrs Marcia Fernandez
- FRANCES	Ms Gillian von Bertouch Mrs Bénédicte Graham Ms Floride Pavlovic Ms Claudia Grant
- RUSO	Mr Blair Scruton Ms Natasha Novikova Mrs Galina Pritchard Mr Vasily Smirnov
PERSONAL AUXILIAR	Mrs Leanne Bleathman Mrs Deb Frankcombe